

**IX. évfolyam/9. szám**

**2006.10.20.**

**2006/09. hó**

## TEJ ÉS TEJTERMÉKEK

### Tartalom

Piaci jelentés .....	1
A termelői nyerstej termelői ára	4
A feldolgozott tej és a főbb tejtermékek feldolgozói értékesítési árai .....	5
A fontosabb tejipari termékek fogyasztói árai.....	7
Ábrák .....	8
Külföldi piaci információk.....	12

Készítette:  
Ecsediné Wanek Zsuzsanna

Kiadó:  
Agrárgazdasági Kutató Intézet  
Piac-árinformációs Szolgálat  
Magyarország  
H-1093 Budapest  
Zsil utca 3-5.  
Telefon: 1 476-6094  
Fax: 1 217-8111  
Oszt. vez.: 1 476-6092  
Internet: www.akii.hu

### PIACI JELENTÉS

E havi kiadványunkban az Európai Bizottság 2006-2013 közötti időszakra szóló előrejelzését mutatjuk be.

#### Tej és tejtermékek

##### Tej

Az EU-ban enyhén nőtt a tejtermelés 2005-ben, elérve a 142,2 millió tonnát. A felvásárolt tej mennyisége 1%-kal, 131,6 millió tonnára emelkedett. Ugyanebben az évben a folyamatos szerkezeti átalakulások mellett, az EU-10 tagállamai 5,8%-kal több tejet vásároltak fel 2004-hez képest. Az EU-25 tagállamában a tejtermelés várhatóan a kvóta szerint alakul a vizsgált időszakban (2006-2013), mintegy 144 millió tonnára növekszik 2013-ra. Az EU-15 tagállamai, a megemelt kvóta szerinti mennyiséget valószínűleg nem lépik túl 2006-2009 között, az EU-10 pedig a szerkezetátalakítási tartalékokat aknázza ki. A már említett időszakban a tejhozamok további növekedése (évi átlagban 1,2%) várható, ugyanakkor az EU-25 tejhasznú tehénállománya, amely 2005-ben 23 millió volt, 2013-ra 21,2 millióra csökken.

## Sajt

A vaj és a sovány tejpor intervenciós és piaci árának folyamatos csökkenése következtében, valamint a fogyasztók és az ipar fokozódó sajtkereslete alapján a sajtermelés további növekedését várják a vizsgált időszakban. A sajtermelés 2005-ben 1,1%-kal nőtt, és a növekvő tendencia hatására 2013-ban mintegy 10%-kal lesz magasabb a vizsgált időszak induló évéhez képest. Az EU-25-ben a sajt fogyasztás 1,4%-kal nőtt 2005-ben az előző évhez viszonyítva, és ez a tendencia az előrejelzések szerint folytatódni fog 2006-2013 között is. Az egy főre jutó 2005. évi 17,4 kg-os fogyasztás 2013-ra 19 kg/fő/évre emelkedik. Az új tagállamokban pedig az említett időszakban átlagosan 39%-os növekedés várható. A sajt fogyasztás növekedése az EU-ban, 2005-ben meghaladta a sajtermelés emelkedését, ami több egymást követő év exportbővülése után, először tett lehetővé alacsonyabb nettó exportot. Ez a visszaesés várhatóan csak rövidebb időszakra korlátozódik, a termelés emelkedésével a sajtexport ismét nő. A fogyasztás folyamatosan nő, amit a sajtermelés várható növekedése tesz lehetővé, az export az előrejelzés szerint középtávon 530 ezer tonna körül alakul.

## Vaj

A vajtermelés 2005-ben még valamelyest növekedett az EU-25-ben annak ellenére, hogy középtávon az intervenciós és piaci árak csökkenésével a vaj termelése is visszaesik. A tejkvóta szerinti többlet-tejzsír mennyiségét más, előreláthatólag magasabb hozzáadott értékű

tejtermékek termelése köti le. Ugyanakkor nem valószínű, hogy ezek a tejtermékek a teljes többletzsír mennyiséget fel tudják szívni, ezért a vajtermelés középtávon csak enyhén esik vissza, 2 millió tonna körüli lesz 2013-ban. (Az EU-25 vajtermelése 2005-ben 2,2 millió tonna volt, ami 2013-ra 8%-kal csökken.) A kedvező nemzetközi piaci körülmények 2004-ben lehetővé tették, hogy az EU-25 harmadik országokba irányuló vajexportja elérje a 356 ezer tonnát, azonban 2005-ben ennek a folyamatnak vége szakadt és a kivitel 6%-kal csökkent. Középtávon a kisebb kínálat, a világviszonylatban kedvezőtlenebb kereslet, valamint az óceániai térség egyre erősebb versenyképessége következtében egyre inkább csökken az EU vajexportja, 2006-ban várhatóan már 17%-kal lesz alacsonyabb az előző évhez képest. A harmadik országokból az EU-25 tagállamaiba érkező kedvezményes import vámszintje középtávon nem változik. Az egy főre jutó vajfogyasztás 2013-ban 4 kg lesz, szemben a jelenlegi 4,2 kg/fő/év fogyasztással, ami évente átlagosan 0,5%-os csökkenést jelent a vizsgált periódusban. A nettó vajexport jelentős, valamint a vajfogyasztás enyhe csökkenése 2006-ban a piaci egyensúly megbomlásához vezet, ami a belső kínálat és a készletek növekedését eredményezi. Elképzelhető, hogy 2008-ra a vajkészlet eléri a 186 ezer tonnát. A kínálati piac hatására alacsony árat, 2008-tól a termelés csökkenése követi majd, mivel azonban a fogyasztók számára a vaj kevésbé vonzó termék, ezért az intervenciós készletek hatása a piaci folyamatokra és az árakra csak középtávon enyhülhet.

## Sovány tejpor

A sovány tejpor termelése folyamatosan csökken, 2005-ben még csak enyhén, 0,4%-kal az előző évhez képest, de várhatóan ez a tendencia középtávon is folytatódik. A többlettej mennyiségének felhasználása ugyanis a nagyobb hozzáadott értékű termékek termelésének irányába tolódik el az EU-ban. A sovány tejpor termelése 2005-ben 952000 tonna volt, ami 2013-ig 876000 tonnára<sup>1</sup> csökken. 2005-ben az uniós piac kereslete stabil maradt, és ebben nem lesz változás a vizsgált időszakban sem, legfeljebb csak igen enyhe csökkenés várható 2013-ig. A sovány tejpor-export 31%-kal csökkent 2005-ben 2004-hez képest, és várhatóan ez a csökkenő tendencia lesz jellemző 2013-ig. A megfigyelt időszak befejező szakaszában a termelés visszaesése már meghaladhatja a belső kereslet csökkenését, ugyanakkor a világpiacon árnál magasabb EU-s árak az export bővülést is visszafogják. A sovány tejpor intervenciók készleteinek apadását (csaknem 194 ezer tonnával csökkent a készlet) a 2004. és 2005. évi kínálat csökkenése segítette, a raktárak gyakorlatilag kiürültek. A sovány tejpor piaca várhatóan kiegyensúlyozott marad a megfigyelt időszakban a termék intervenciók felajánlása nélkül is.

Forrás: EU - Bizottság

---

<sup>1</sup> A 2006 februári közlés óta a statisztikai adatok felülvizsgálatra kerültek, amelynek során a sovány tejpor termelési adatát módosították (kb. ez 135 ezer tonna csökkenést jelent). Az EU-10 termelését is lefelé módosították kb. 15 ezer tonnával.

**1. táblázat**

**A NYERSTEJ TERMELŐI ALAPÁRA  
2006. szeptember**

Minőségi osztály	Mértékegység	Körzetek			Országos				
		Alföld	Dunántúl	Észak-Magyarország	2005. IX. hó	2006. VIII. hó	2006. IX. hó	2006.IX. hó/ 2005.IX. hó / % /	2006.IX. hó/ 2006.VIII. hó / % /
Extra	Ft/kg	62,28	62,79	61,17	61,55	61,80	62,32	101,24	100,84
Osztályon kívüli	Ft/kg	49,72	50,84	-	46,01	50,70	50,07	108,80	98,76
Összes osztály	Ft/kg	61,72	62,46	61,17	61,07	61,35	61,92	101,40	100,93

**2. táblázat**

**A NYERSTEJ TERMELŐI ÁTLAGÁRA  
2006. szeptember**

Minőségi osztály	Mértékegység	Körzetek			Országos				
		Alföld	Dunántúl	Észak-Magyarország	2005. IX. hó	2006. VIII. hó	2006. IX. hó	2006.IX. hó/ 2005.IX. hó / % /	2006.IX. hó/ 2006.VIII. hó / % /
Extra	ezer kg	36571	13101	100178	104309	105197	100178	96,04	95,23
	Ft/kg	63,26	60,53	62,40	61,07	61,03	62,40	<b>102,19</b>	<b>102,25</b>
	fehérje %	3,25	3,19	3,23	3,19	3,13	3,23	101,45	103,29
	zsír %	3,54	3,51	3,53	3,53	3,43	3,53	100,09	103,12
Osztályon kívüli	ezer kg	1027	-	3372	3374	4428	3372	99,94	76,15
	Ft/kg	49,33	-	49,36	44,69	49,83	49,36	<b>110,44</b>	<b>99,05</b>
	fehérje %	3,19	-	3,21	3,19	3,11	3,21	100,76	103,25
	zsír %	3,48	-	3,46	3,54	3,42	3,46	97,51	100,91
<u>Minőségi osztály összesen</u>	ezer kg	37598	13101	103549	107683	109626	103549	96,16	94,46
	Ft/kg	62,88	60,53	61,98	60,55	60,58	61,98	<b>102,35</b>	<b>102,31</b>
	fehérje %	3,24	3,19	3,23	3,19	3,13	3,23	101,42	103,29
	zsír %	3,54	3,51	3,53	3,53	3,43	3,53	100,01	103,05

**A FŐBB TEJTERMÉKEK FELDOLGOZÓI ÉRTÉKESÍTÉSI ÁTLAGÁRA I.  
2006. szeptember**

Termék megnevezése		Körzetek			Országos				
		Alföld	Dunántúl	Észak- Magyar- ország	2005. IX. hó	2006. VIII. hó	2006. IX. hó	2006.IX. hó/ 2005.IX. hó /%/	2006.IX. hó/ 2006.VIII. hó /%/
2,8% zsírtartalmú pasztörözött 1 l-es polytej	liter	4485131	2957365	1445814	10384739	11439464	8888310	85,59	77,70
	Ft/liter	111,40	98,32	109,79	101,85	104,65	106,79	104,84	102,04
2,8% zsírtartalmú pasztörözött 1 l-es dobozos tej	liter	4252480	523875	1400452	5496696	7454095	6176807	112,37	82,86
	Ft/liter	117,69	136,60	105,23	111,77	114,71	116,47	104,20	101,54
2,8% zsírtartalmú pasztörözött 1 l-es dobozos tartós tej	liter	2873586	924671	306864	4336402	5485340	4105121	94,67	74,84
	Ft/liter	119,98	115,74	139,01	114,02	117,92	120,45	105,64	102,15
Adagolt vaj	kg	75219	7363	157441	163330	187047	157441	96,39	84,17
	Ft/kg	889,99	924,75	946,96	900,11	947,46	946,96	105,21	99,95
Vajkrém natúr	kg	102610	45810	2078	82726	186717	150498	181,92	80,60
	Ft/kg	728,16	594,89	630,43	642,21	686,95	686,24	106,86	99,90
Tehéntúró	kg	661815	186122	214567	757825	1356643	1062504	140,20	78,32
	Ft/kg	568,70	544,74	510,94	528,79	530,21	552,84	104,55	104,27
Tejföl	kg	2560259	1517801	951521	5194560	6218017	5029581	96,82	80,89
	Ft/kg	303,32	273,63	304,79	282,27	289,63	294,64	104,38	101,73
Joghurt natúr	kg	123671	79741	235876	579909	629911	439289	75,75	69,74
	Ft/kg	243,54	228,66	334,04	297,66	285,82	289,44	97,24	101,26
Joghurt gyümölcsös	kg	535525	196567	1333373	2364551	2604232	2065465	87,35	79,31
	Ft/kg	260,78	246,08	338,57	313,90	301,05	309,60	98,63	102,84
Kefír	kg	775520	287844	446132	1494037	1916352	1509496	101,03	78,77
	Ft/kg	246,76	206,36	268,15	240,98	234,19	245,38	101,83	104,78
Érlelt keménysajt	kg	-	80710	1467	79947	131993	82177	102,79	62,26
	Ft/kg	-	1316,19	1220,72	1263,32	1258,72	1314,48	104,05	104,43
Trappista sajt	kg	516904	777404	47628	1802404	1692779	1341937	74,45	79,27
	Ft/kg	896,31	897,50	940,19	863,39	876,46	898,56	104,07	102,52
Ömlesztett sajt	kg	128798	414367	107868	665797	754161	651033	97,78	86,33
	Ft/kg	856,36	1059,86	869,13	966,59	982,72	988,00	102,22	100,54

**4. táblázat**
**A FŐBB TEJTERMÉKEK FELDOLGOZÓI ÉRTÉKESÍTÉSI ÁTLAGÁRA II.  
2006. szeptember**

Termék megnevezése		Országos			2006.IX. hó/ 2005.IX. hó / % /	2006.IX. hó/ 2006.VIII. hó / % /
		2005. IX. hó	2006. VIII. hó	2006. IX. hó		
Ömlesztett vaj	kg	330	475	975	295,45	205,26
	Ft/kg	842,69	860,22	843,65	100,11	98,07
Sovány tejpör	kg	14400	-	-	-	-
	Ft/kg	453,12	-	-	-	-
Teljes tejpör	kg	22700	-	-	-	-
	Ft/kg	568,54	-	-	-	-
Tej, sűrítve, cukrozott	kg	14227	20370	20715	145,60	101,69
	Ft/kg	802,93	737,34	719,88	89,66	97,63

**5. táblázat**
**TÁJÉKOZTATÓ ADATOK A FŐBB TEJTERMÉKEK KIVITELÉRŐL  
2006. szeptember**

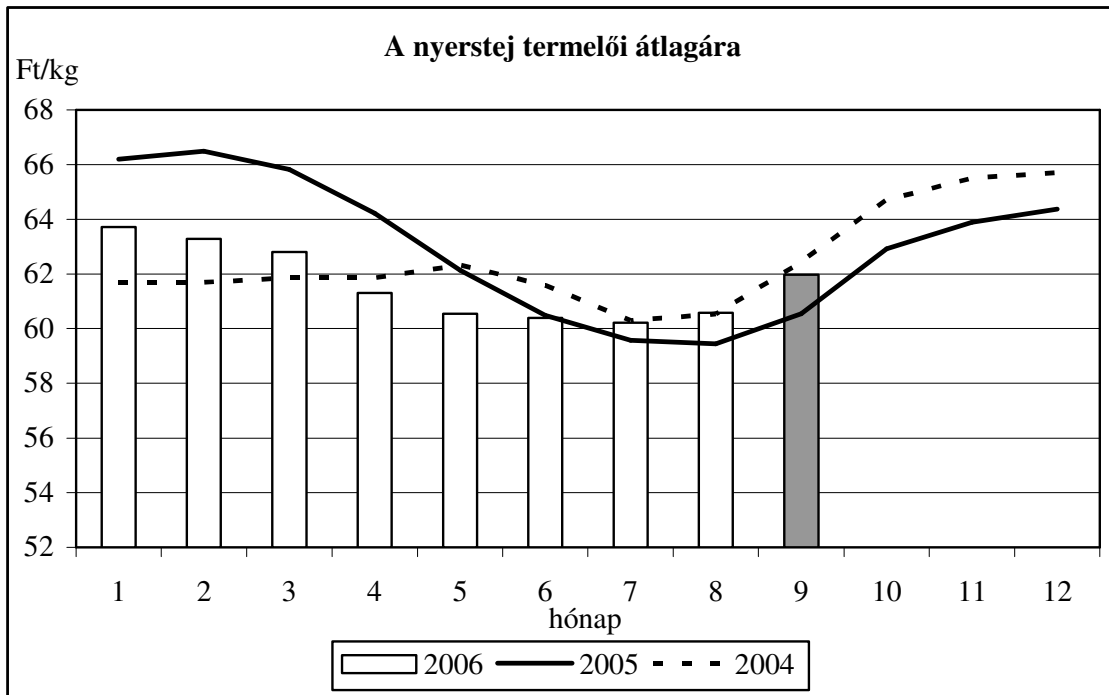
Termék megnevezése		Országos			2006.IX. hó/ 2005.IX. hó / % /	2006.IX. hó/ 2006.VIII. hó / % /
		2005. IX. hó	2006. VIII. hó	2006. IX. hó		
2,8% zsírtartalmú pasztörözött 1 l-es dobozos tartós tej	liter	70854	313656	537044	757,96	171,22
	Ft/liter	99,05	106,15	113,25	114,34	106,69
Adagolt vaj	kg	858	696	21000	2447,55	3017,24
	Ft/kg	573,86	663,57	643,73	112,18	97,01
Vajkrém natúr	kg	153298	156353	107273	69,98	68,61
	Ft/kg	445,66	496,63	497,80	111,70	100,23
Tejföl	kg	14221,00	12768,00	7246,00	50,95	56,75
	Ft/kg	221,72	393,28	269,70	121,64	68,58
Joghurt natúr	kg	-	11553	11070	-	95,82
	Ft/kg	-	158,37	158,37	-	100,00
Joghurt gyümölcsös	kg	133624,92	267569	170179	127,36	63,60
	Ft/kg	345,37	228,09	240,31	69,58	105,35
Érlelt keménysajt	kg	280574	311146	318741	113,60	102,44
	Ft/kg	653,99	844,81	810,62	123,95	95,95
Trappista sajt	kg	124219	119058	87525	70,46	73,51
	Ft/kg	745	873,93	795,00	106,74	90,97
Ömlesztett sajt	kg	63622	157368,2	375398,5	590,05	238,55
	Ft/kg	653,59	745,67	612,52	93,72	82,14
Tej, sűrítve, cukrozott	kg	-	510	-	-	-
	Ft/kg	-	652,85	-	-	-

**A FONTOSABB TEJIPARI TERMÉKEK FOGYASZTÓI ÁRA**  
**2006. október 17. (42. hét)**

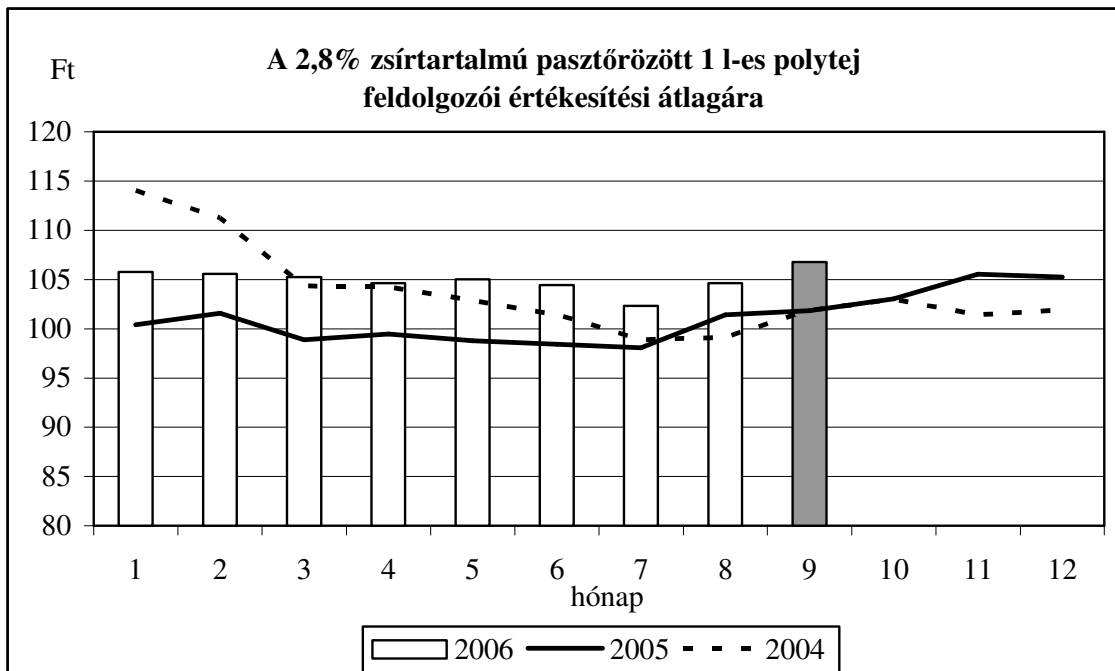
Ft/liter, és Ft/kg

<i>Termék</i>	<i>M.e.</i>	<b>Auchan</b>	<b>CBA</b>	<b>Coop</b>	<b>Cora</b>	<b>Interspar</b>	<b>Match</b>	<b>Plus</b>	<b>Tesco</b>
<i>2,8% zsírtartalmú pasztőrözött 1 l-es polytej</i>	<i>Ft/l</i>	-	137	-	181	-	185	169	175
<i>2,8% zsírtart. paszt1 l-es dobozos tej</i>	<i>Ft/l</i>	188	186	199	201	139	181	189	202
<i>2,8% zsírtart. paszt. 1 l-es dobozos tartós tej</i>	<i>Ft/l</i>	225	209	239	169	149	199	199	218
<i>Vaj, 80% zsír, 100 g</i>	<i>Ft/kg</i>	1767	1647	-	1896	1590	1690	1790	1954
<i>Vajkrém natúr, 250g</i>	<i>Ft/kg</i>	1217	1137	916	1184	1092	1006	1146	961
<i>Félzsíros tehéntúró, 250g</i>	<i>Ft/kg</i>	912	884	-	899	1006	844	816	979
<i>Tejföl, 20% zsír, 175 g</i>	<i>Ft/kg</i>	542	517	651	574	508	549	577	578
<i>Joghurt natúr, 175g</i>	<i>Ft/kg</i>	426	-	418	438	402	356	376	339
<i>Joghurt gyümölcsös, 175g</i>	<i>Ft/kg</i>	593	365	377	460	436	660	393	592
<i>Kefír, 175g</i>	<i>Ft/kg</i>	442	381	483	410	361	401	384	360
<i>Pannónia sajt, 1 kg</i>	<i>Ft/kg</i>	1569	1789	-	-	1490	1769	-	-
<i>Trappista sajt, 1 kg</i>	<i>Ft/kg</i>	1699	1449	1219	1199	1170	1199	1259	1530
<i>Ömlesztett sajt, 200 g</i>	<i>Ft/kg</i>	1460	1565	1565	899	2040	1595	1522	1598

**1. ábra**

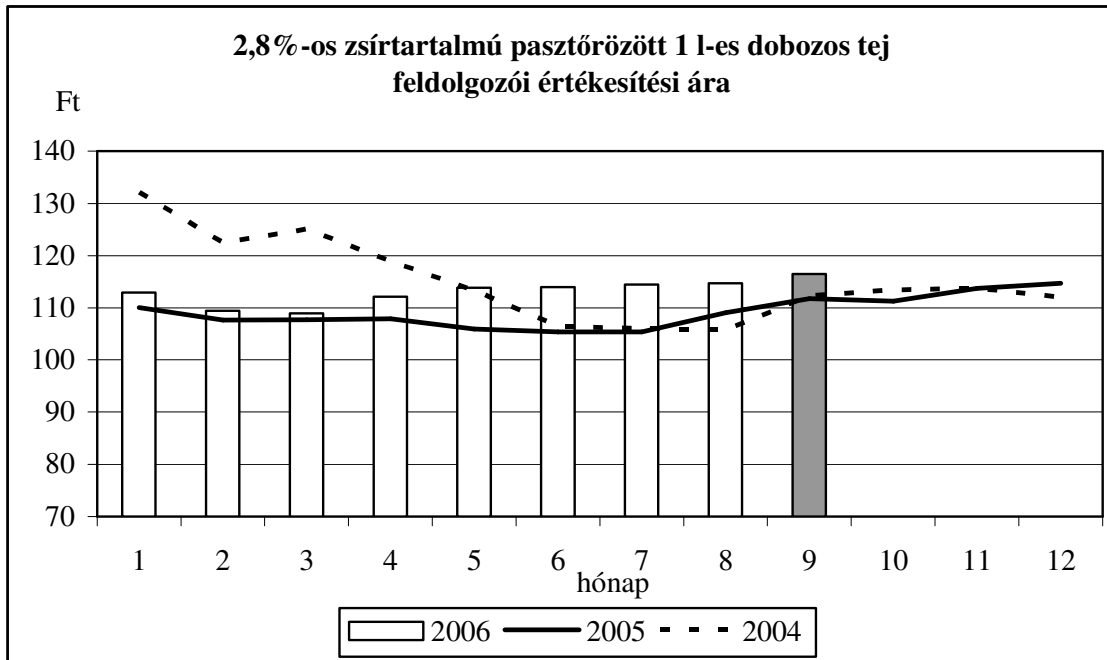


**2. ábra**

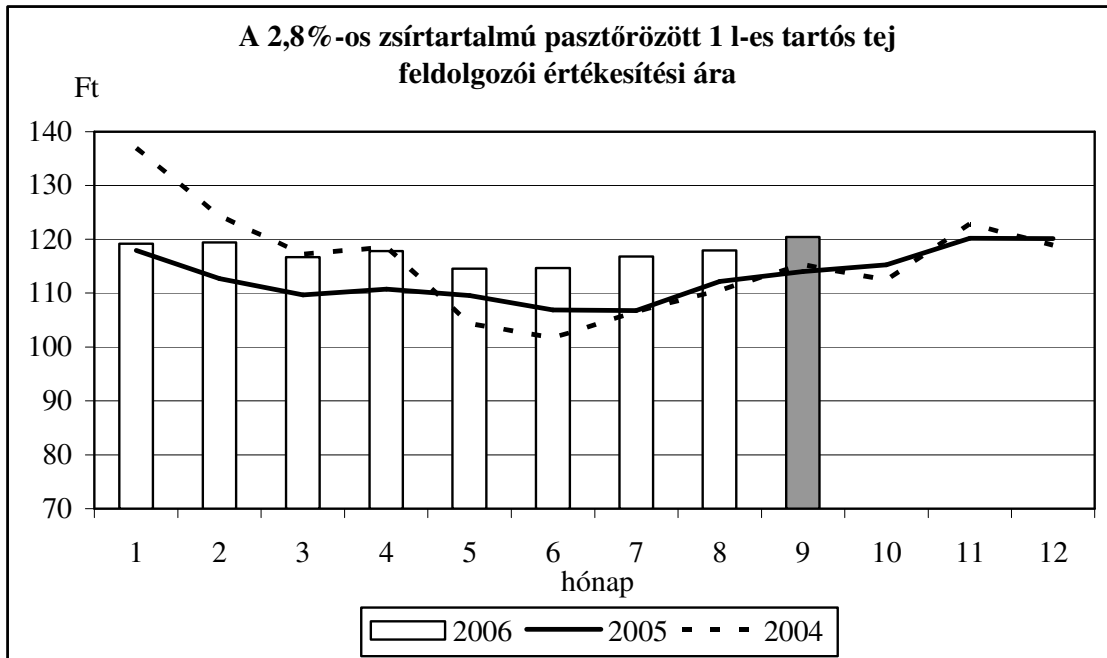




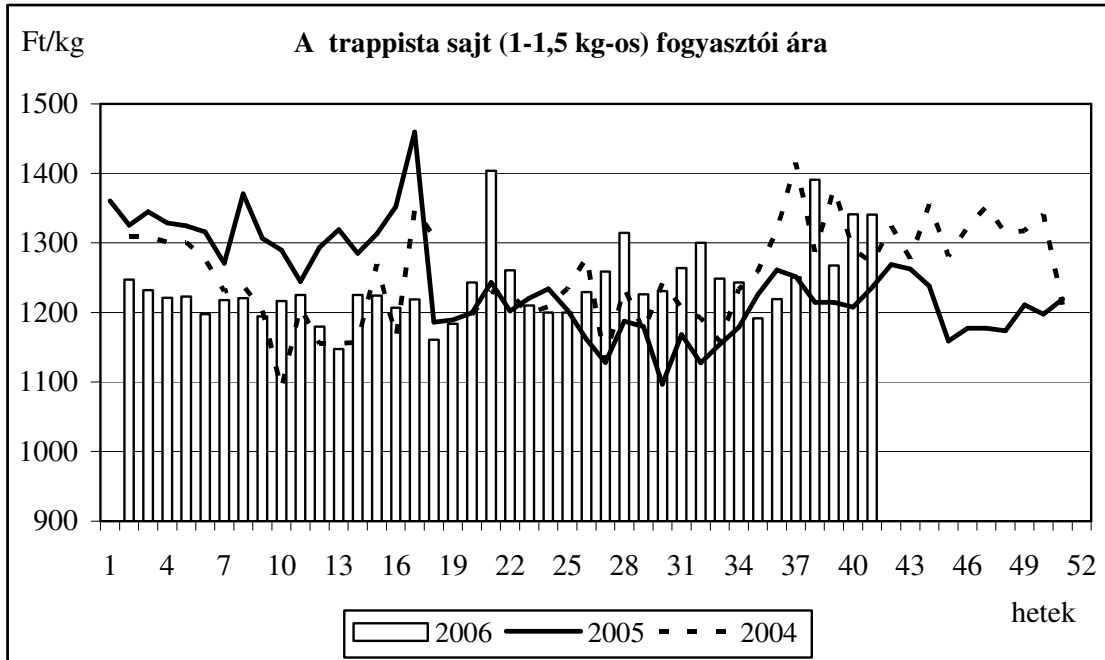
**3. ábra**



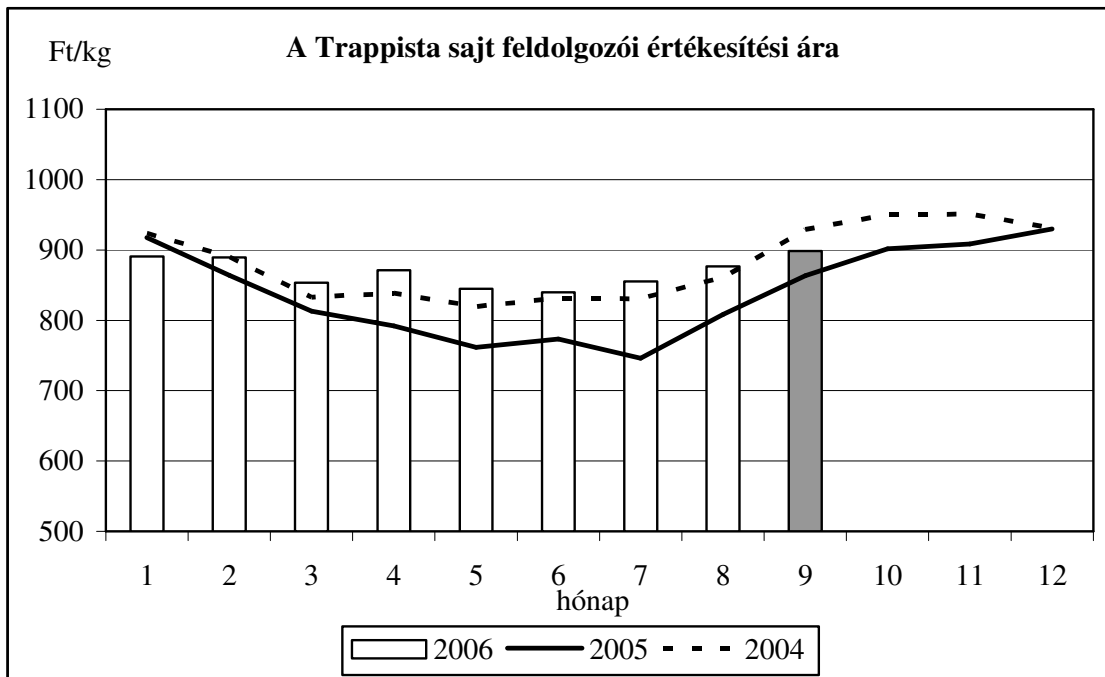
**4. ábra**



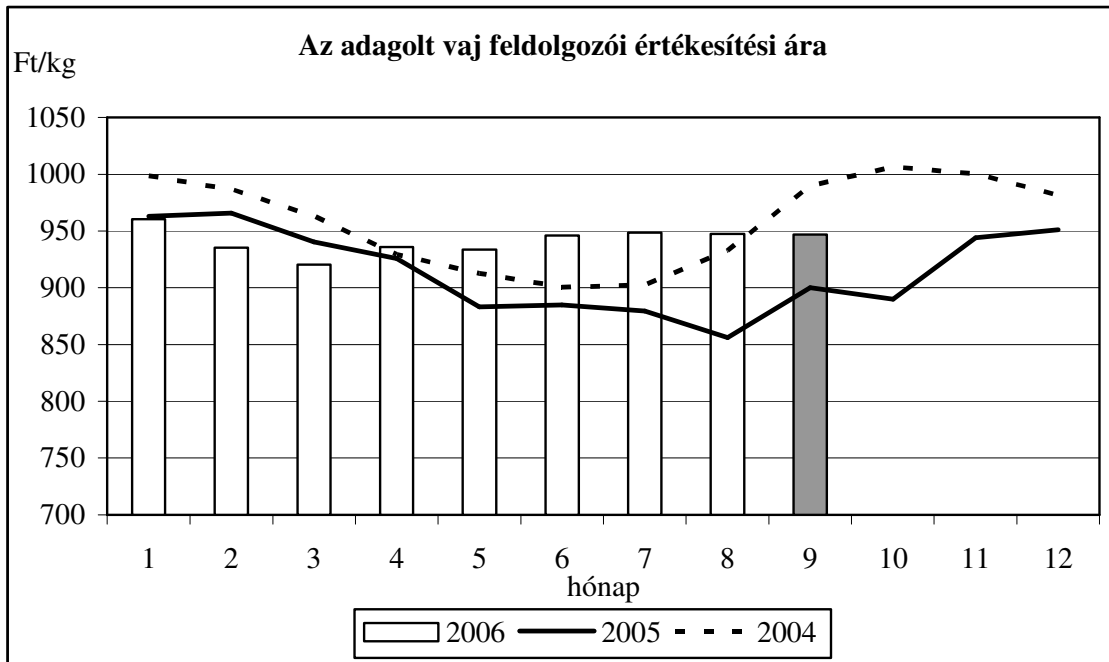
**5. ábra**



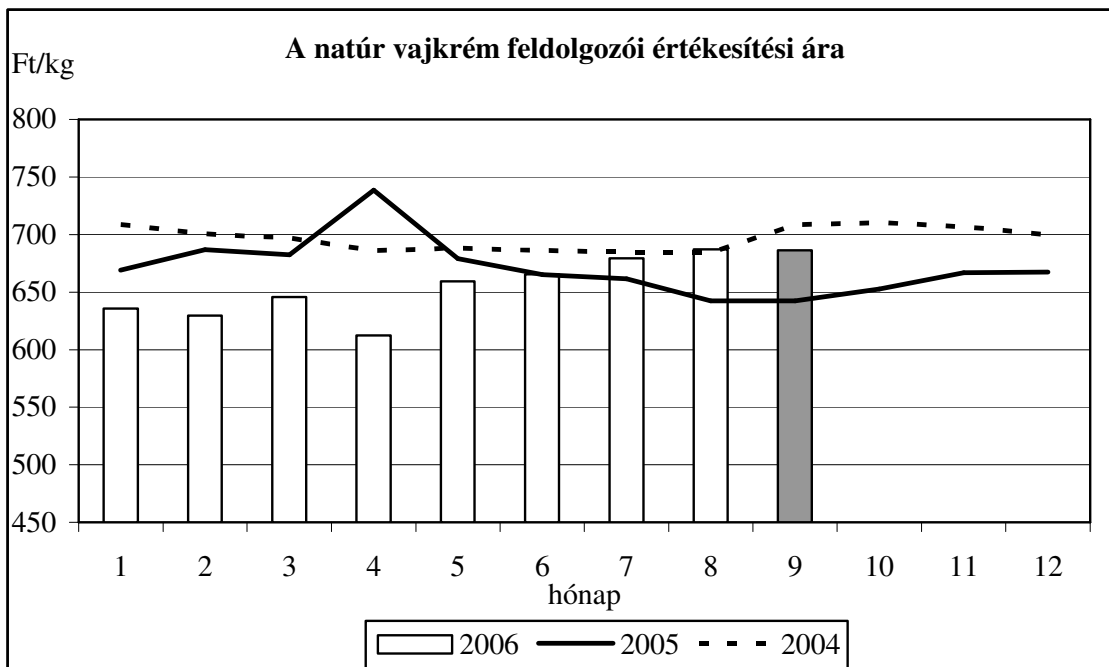
**6. ábra**



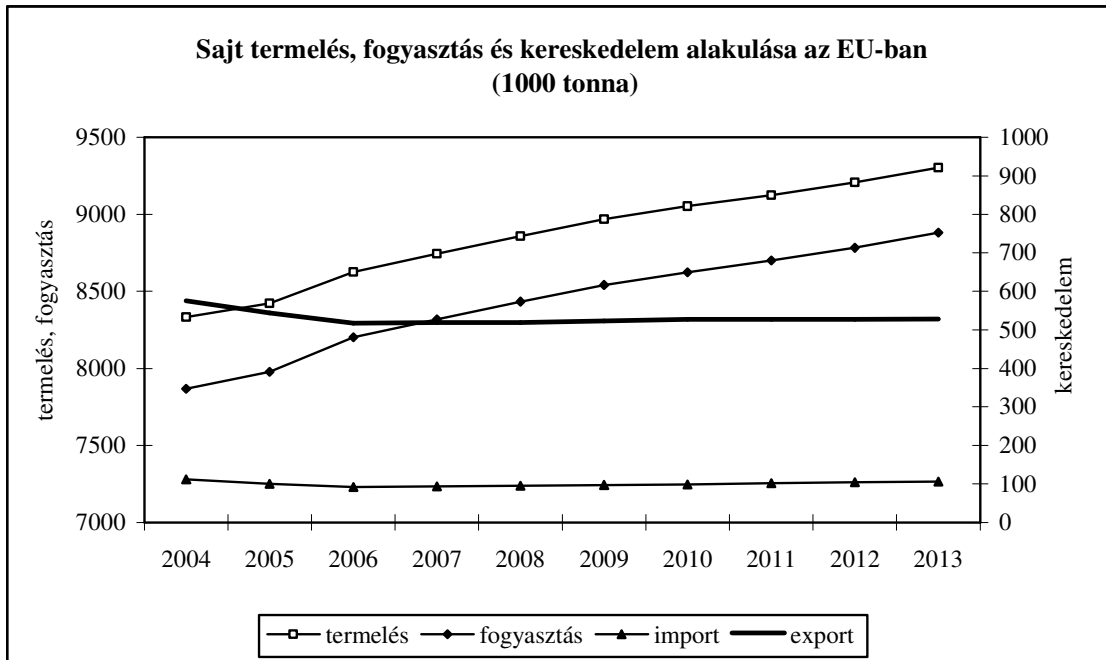
**7. ábra**



**8. ábra**

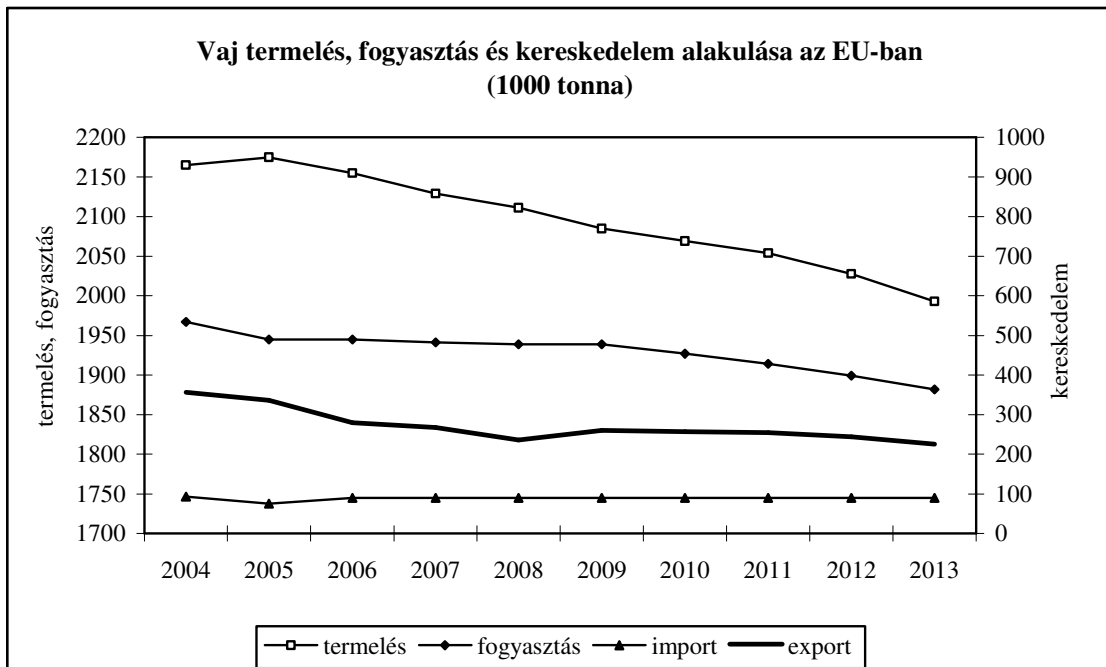


**9. ábra**



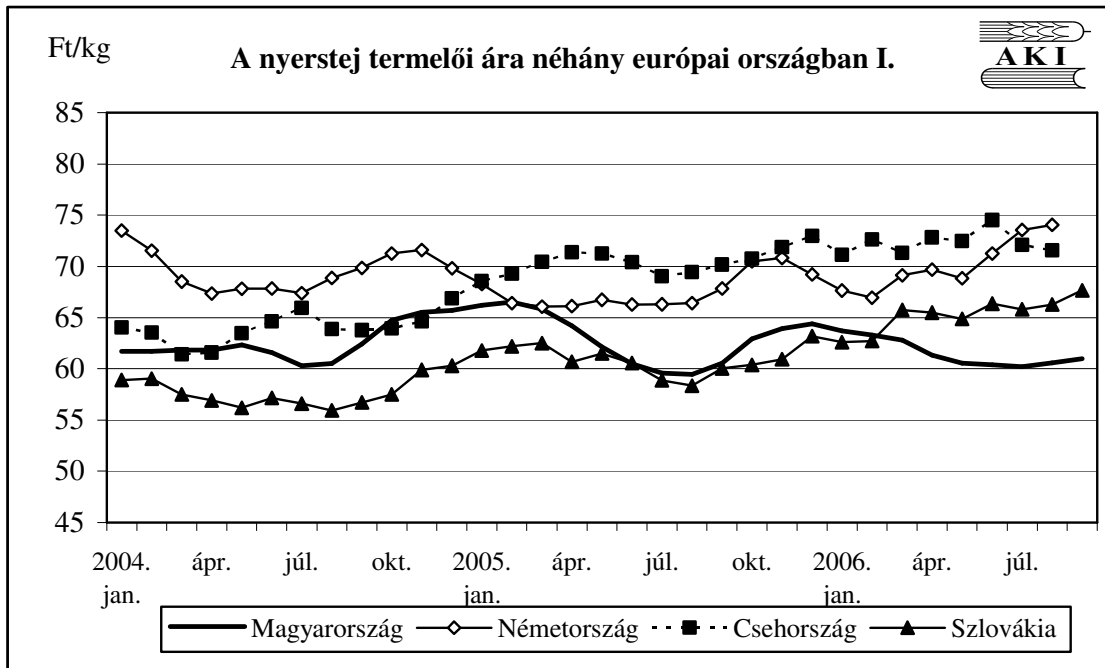
Forrás: EU-Bizottság

**10. ábra**



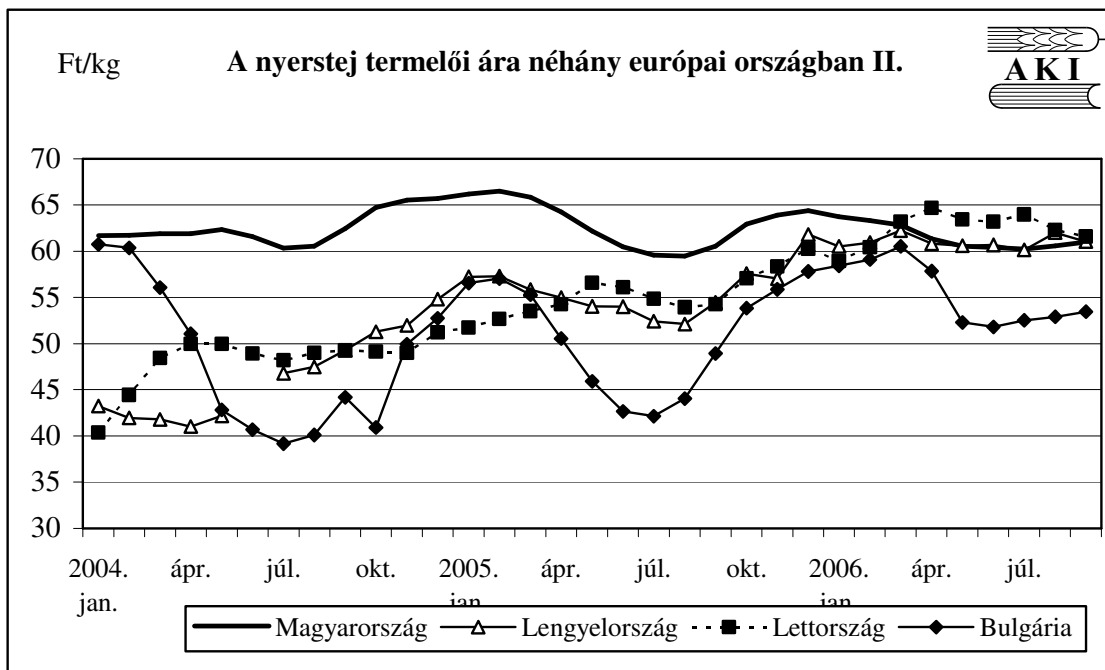
Forrás: EU-Bizottság

**11. ábra**

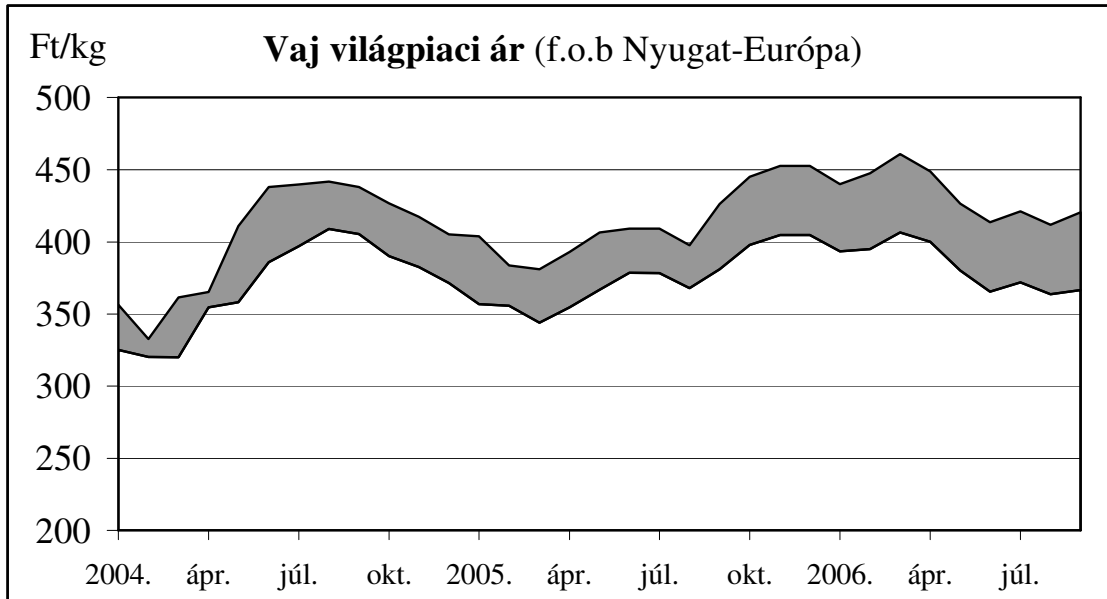


Forrás: ZMP

**12. ábra**

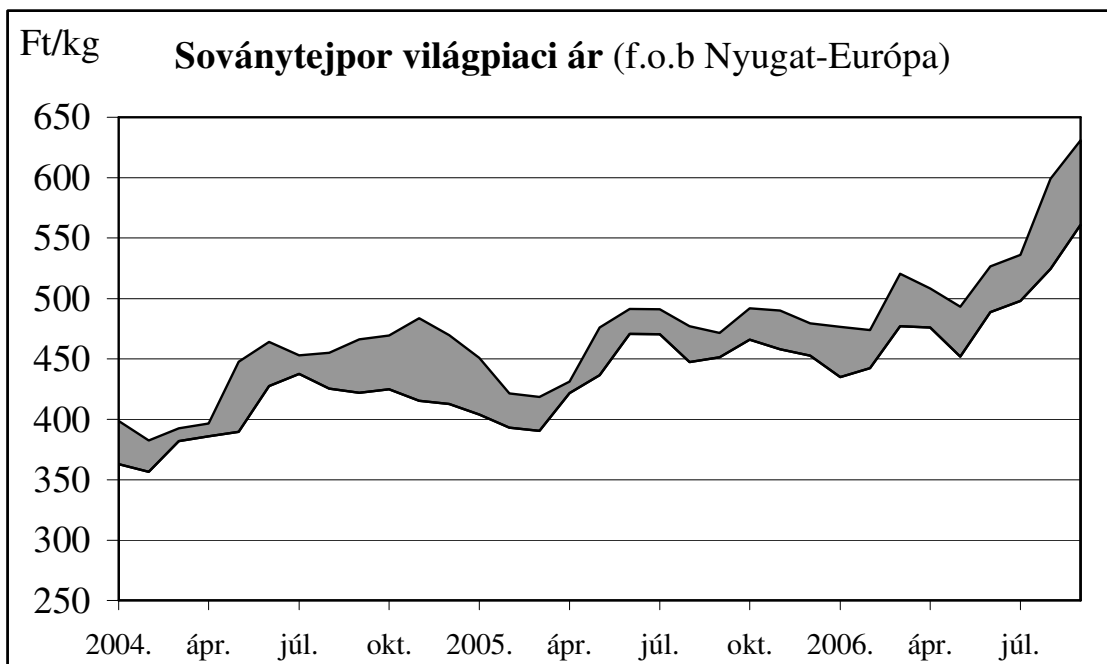


**13. ábra**

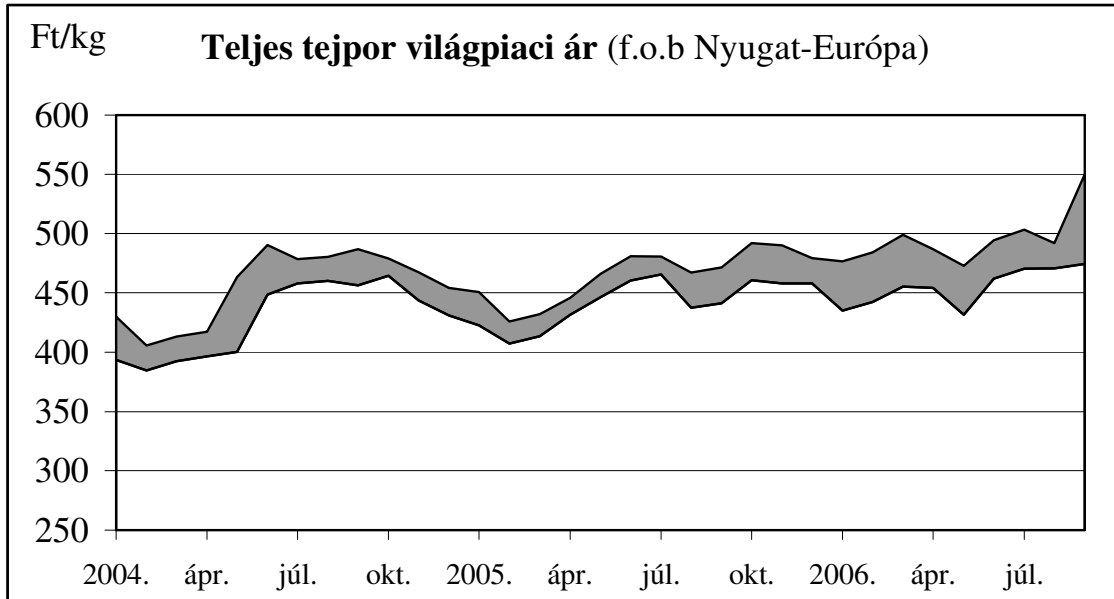


Forrás: USDA

**14. ábra**



**15. ábra**



Forrás: USDA

A **Tej és tejtermék** kiadvány havonta jelenik meg.  
A Piac-árinformációs Szolgálat adatszolgáltatói valamint a rendszerhez még csatlakozni kívánó szervezetek számára a hozzájutás térítésmentes.

A Tej és tejtermék kiadványon kívül kínáljuk még a

**Gabona és ipari növények**  
**Élőállat és hús**  
**Baromfi**  
**Zöldség-gyümölcs-burgonya**  
**kiadványokat**

A Tej és tejtermék kiadvány havonta, a többi kéthetente jelenik meg.

A kiadványokkal kapcsolatban részletesebb felvilágosítást ad:

Kamarásné Hegedűs Nóra, tel. 1-476-3064

**Kiadványaink a hazai piaci információkon kívül tájékoztatnak a szomszédos országok és az EU piaci árairól is. A hazai és külpiaci ártendenciák összehasonlítása, valamint a világpiaci folyamatok figyelése alapján a kiadványok megkönnyíthetik a hazai termékek piaci helyzetének megítélését és esetleg e termékek külpiacon való elhelyezését.**

KIADJA

**Agrárgazdasági Kutató Intézet**  
**Piac-árinformációs Szolgálat**  
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.  
Telefon: (0036) 1-476-6092  
Fax: (0036) 1-217-8111  
Internet: [www.akii.hu](http://www.akii.hu)  
E-mail: [akii@akii.hu](mailto:akii@akii.hu)